



PDF ONLINE
www.lidl-service.com

HAUSTIER TIPI **PET TEEPEE** **TIPI POUR ANIMAL DOMESTIQUE**

(DE) (AT) (CH)

HAUSTIER TIPI

Aufbauanleitung

(FR) (BE)

TIPI POUR ANIMAL DOMESTIQUE

Notice de montage

(PL)

TIPI DLA ZWIERZĄT DOMOWYCH

Instrukcja montażu

(SK)

STAN PRE DOMÁCE ZVIERATÁ

Montážny návod

(GB) (IE)

PET TEEPEE

Assembly instructions

(NL) (BE)

HUISDIER TIPI

Montagehandleiding

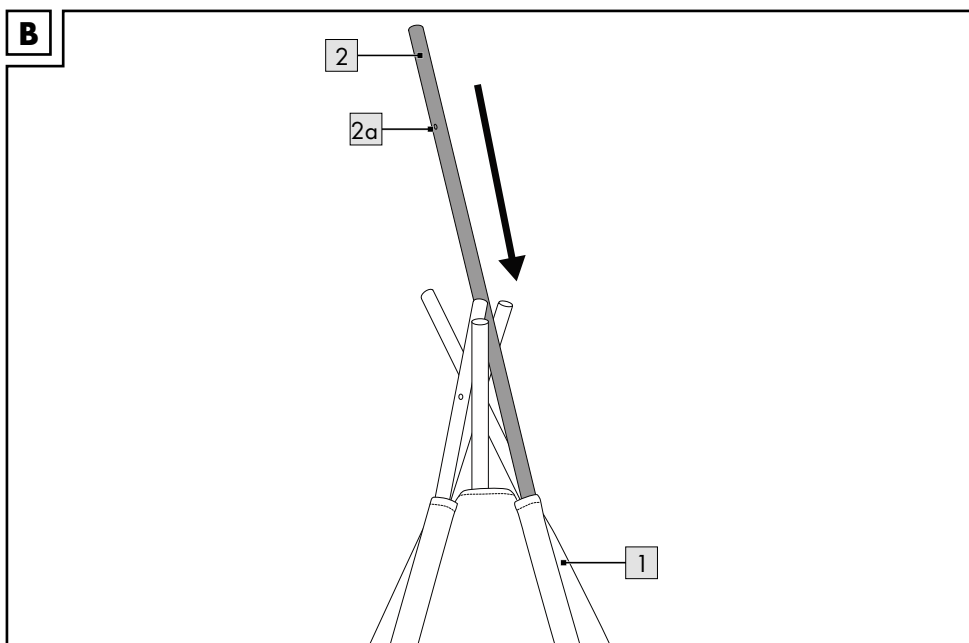
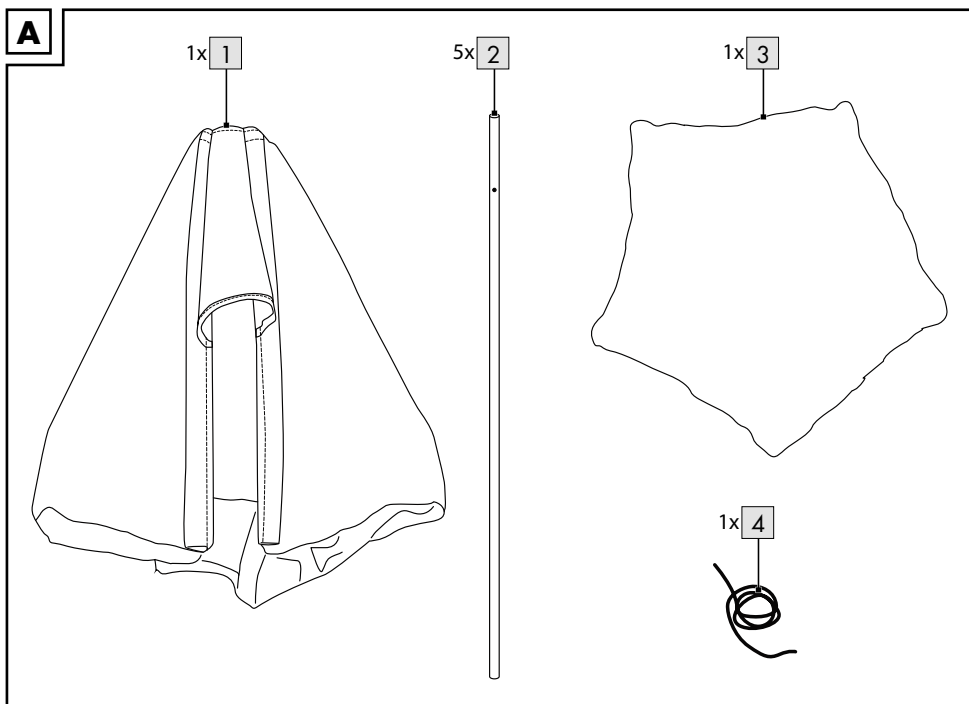
(CZ)

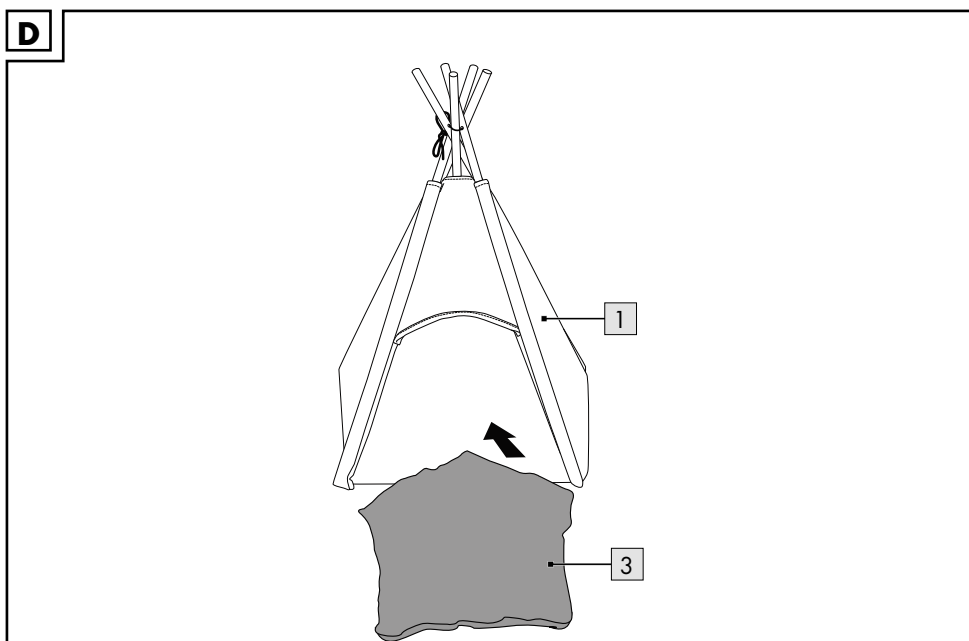
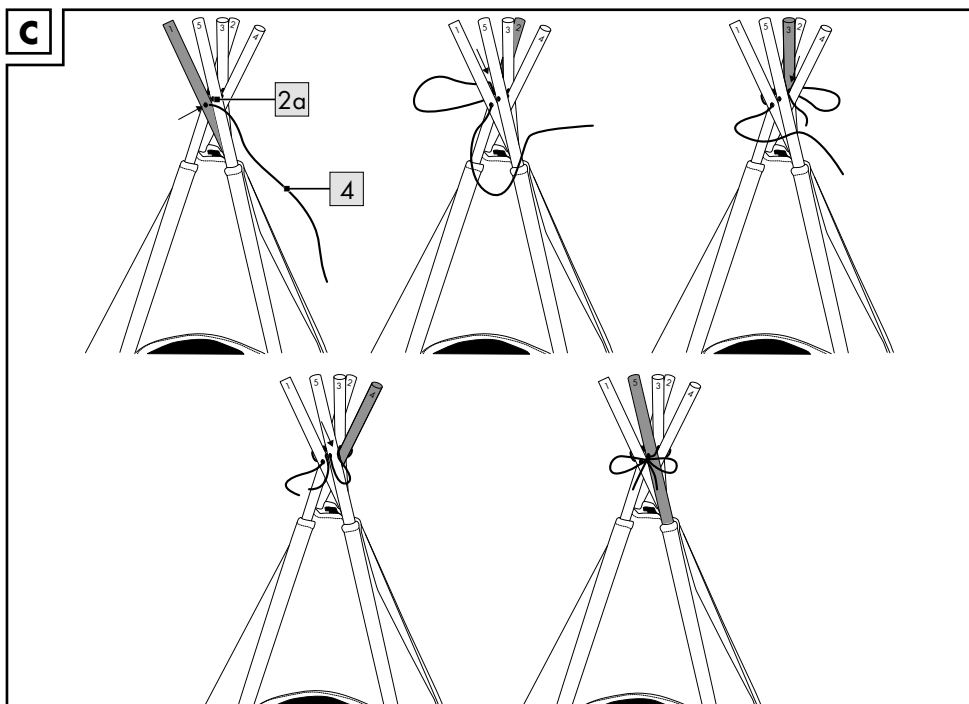
TÝPÍ PRO DOMÁCÍ ZVÍŘATA

Návod k sestavení

IAN 331645_1907

(DE) (AT) (CH) (GB) (IE) (FR)
(BE) (NL) (PL) (CZ) (SK)





Herzlichen Glückwunsch!

Mit Ihrem Kauf haben Sie sich für einen hochwertigen Artikel entschieden. Machen Sie sich vor der ersten Verwendung mit dem Artikel vertraut.



Lesen Sie hierzu aufmerksam die nachfolgende Aufbauanleitung und die Sicherheitshinweise.

Benutzen Sie den Artikel nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Bewahren Sie diese Aufbauanleitung gut auf. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Artikels an Dritte ebenfalls mit aus.

Lieferumfang (Abb. A)

- 1 x Tipi (1)
- 5 x Holzstab (2)
- 1 x Wendekissen (3)
- 1 x Schnur (4)
- 1 x Aufbauanleitung

Technische Daten



Herstellungsdatum (Monat/Jahr):
03/2020

Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Artikel dient als Liegefläche für Katzen und kleine Hunde im Innenbereich und ist kein Spielzeug für Kinder. Der Artikel ist nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt.



Sicherheitshinweise

Wichtig: Lesen Sie diese Aufbauanleitung sorgfältig und bewahren Sie sie unbedingt auf!

Lebensgefahr!

- Lassen Sie Kinder nie unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr.
- Der Artikel ist kein Kletter- oder Spielgerät! Stellen Sie sicher, dass Personen, insbesondere Kinder, nicht versuchen hineinzukrabbeln.

Verletzungsgefahr!

- Achten Sie vor der Benutzung des Artikels auf die richtige Stabilität!
- Stellen Sie den Artikel auf einen ebenen und festen Untergrund, nicht in der Nähe von Treppen aufstellen.
- Keine gefährlichen Gegenstände, wie z. B. Kerzen, auf oder in der Nähe des Artikels platzieren.
- Achten Sie auf den festen Sitz der Schnur um zu verhindern, dass sich Ihre Katze in der Schnur verfängt.
- Der Artikel darf nur zu dem vorgesehenen Zweck verwendet werden.
- Kein Spielzeug für Kinder!
- Von Kindern fernhalten!
- Nur unter Aufsicht verwenden.
- Tiere beim Spielen beaufsichtigen.
- Artikel bei Anzeichen von Abnutzung ersetzen.
- Prüfen Sie den Artikel vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzungen. Der Artikel darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!

Aufbau

1. Entfernen Sie die Verpackung und klappen Sie das Tipi auseinander.
2. Stecken Sie die Holzstäbe (2) in das Tipi (1) (Abb. B).

Hinweis: Achten Sie darauf, dass die jeweiligen Holzstäbe (2) mit dem Loch (2a) nach oben in das Tipi (1) gesteckt werden (Abb. B).

3. Fädeln Sie die Schnur (4) durch jeden Holzstab (2) in der Reihenfolge von 1 bis 5 (Abb. C).
4. Verbinden Sie die beiden Schnurenden zu einer Schleife, um die Holzstäbe zu fixieren.
5. Stellen Sie den Artikel ebenerdig auf und legen Sie das Wendekissen (3) in den Artikel (Abb. D).

Hinweis: Das Wendekissen hat eine Sommer- und eine Winterseite. Wenden Sie das Wendekissen je nach Jahreszeit.

Lagerung, Reinigung

Lagern Sie den Artikel bei Nichtbenutzung immer trocken und sauber bei Raumtemperatur. Entfernen Sie Haare und größere Verschmutzung durch das Absaugen des Artikels.

WICHTIG! Nie mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.

Das Wendekissen per Handwäsche waschen.



Hinweise zur Entsorgung

Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackungsmaterialien entsprechend aktueller örtlicher Vorschriften. Verpackungsmaterialien, wie z. B. Folienbeutel, gehören nicht in Kinderhände. Bewahren Sie das Verpackungsmaterial für Kinder unerschöpflich auf.



Entsorgen Sie den Artikel und die Verpackung umweltschonend.



Der Recycling-Code dient der Kennzeichnung verschiedener Materialien zur Rückführung in den Wiederverwertungskreislauf (Recycling). Der Code besteht aus dem Recyclingsymbol – das den Verwertungskreislauf widerspiegeln soll – und einer Nummer, die das Material kennzeichnet.

Hinweise zur Garantie und Serviceabwicklung

Der Artikel wurde mit großer Sorgfalt und unter ständiger Kontrolle produziert. Sie erhalten auf diesen Artikel drei Jahre Garantie ab Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon auf. Die Garantie gilt nur für Material- und Fabrikationsfehler und entfällt bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung. Ihre gesetzlichen Rechte, insbesondere die Gewährleistungsrechte, werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt.

Bei etwaigen Beanstandungen wenden Sie sich bitte an die unten stehende Service-Hotline oder setzen Sie sich per E-Mail mit uns in Verbindung.

Unsere Servicemitarbeiter werden das weitere Vorgehen schnellstmöglich mit Ihnen abstimmen. Wir werden Sie in jedem Fall persönlich beraten.

Die Garantiezeit wird durch etwaige Reparaturen aufgrund der Garantie, gesetzlicher Gewährleistung oder Kulanz nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Nach Ablauf der Garantie anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

IAN: 331645_1907

(DE) Service Deutschland
Tel.: 0800-5435111
E-Mail: deltasport@lidl.de

(AT) Service Österreich
Tel.: 0820 201 222 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.at

(CH) Service Schweiz
Tel.: 0842 665566 (0,08 CHF/Min.,
Mobilfunk max. 0,40 CHF/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.ch

Congratulations!

You have chosen to purchase a high-quality product. Familiarise yourself with the product before using it for the first time.



Read the following assembly instructions and the safety information carefully.

Use the product only as described and only for the given areas of application. Store these assembly instructions carefully. When passing the product on to third parties, please also hand over all accompanying documents.

Scope of delivery (fig. A)

- 1 x teepee (1)
- 5 x wooden pole (2)
- 1 x reversible cushion (3)
- 1 x cord (4)
- 1 x assembly instructions

Technical data



Date of manufacture (month/year):
03/2020

Intended use

The product is for use indoors as an area for cats and small dogs to lounge in and it is not a toy for children. The product is not intended for commercial use.



Safety instructions

Important: Read these assembly instructions carefully and be sure to keep them handy!

Danger to life!

- Never leave children unsupervised with the packaging material. Danger of suffocation.
- The product is not for climbing on or playing with! Make sure that no one, especially children, tries to crawl inside.

Risk of injury!

- Before using the product check for correct stability!
- Place the product on a level and stable surface. Do not place it close to stairs.
- Do not place any dangerous objects such as candles on or near the product.

- Make sure that the cord is tightly drawn so that your cat does not get caught up in it.
- The product may be used only for its intended purpose.
- Not a toy for children!
- Keep out of the reach of children!
- Use only under supervision.
- Supervise animals while they play.
- Replace product when there are signs of wear.
- Check the product for damage or wear before each use. The product may be used only when in good working order and condition!

Assembly

1. Remove the packaging and unfold the teepee.
2. Insert the wooden poles (2) into the teepee (1) (fig. B).

Note: Make sure that each wooden pole (2) is inserted into the teepee (1) with the hole (2a) facing upwards (fig. B).

3. Lead the cord (4) through each wooden pole (2) in the order of 1 through 5 (fig. C).
4. Connect both ends of the cord in a loop to hold the wooden poles in place.
5. Set the product up on level ground and put the reversible cushion (3) inside it (fig. D).

Note: The reversible cushion has two sides, one for summer and one for winter. Reverse the cushion depending on the season.

Storage, cleaning

When not in use, always store the product clean and dry at room temperature. Remove hairs and major dirt with a vacuum cleaner.

IMPORTANT! Never clean the product with harsh cleaning agents.

Wash the reversible cushion by hand.



Disposal

Dispose of the article and the packaging materials in accordance with current local regulations. Packaging materials such as foil bags are not suitable to be given to children. Keep the packaging materials out of the reach of children.



Dispose of the products and the packaging in an environmentally friendly manner.



The recycling code is used to identify various materials for recycling.

The code consists of the recycling symbol – which is meant to reflect the recycling cycle – and a number which identifies the material.

Notes on the guarantee and service handling

The product was produced with great care and under constant supervision. You receive a three-year warranty for this product from the date of purchase. Please retain your receipt.

The warranty applies only to material and workmanship and does not apply to misuse or improper handling. Your statutory rights, especially the warranty rights, are not affected by this warranty.

With regard to complaints, please contact the following service hotline or contact us by e-mail. Our service employees will advise as to the subsequent procedure as quickly as possible. We will be personally available to discuss the situation with you.

Any repairs under the warranty, statutory guarantees or through goodwill do not extend the warranty period. This also applies to replaced and repaired parts. Repairs after the warranty are subject to a charge.

IAN: 331645_1907

GB Service Great Britain
Tel.: 0800 404 7657
E-Mail: deltasport@lidl.co.uk

IE Service Ireland
Tel.: 1890 930 034
(0,08 EUR/Min., (peak))
(0,06 EUR/Min., (off peak))
E-Mail: deltasport@lidl.ie

Félicitations !

Vous venez d'acquérir un article de grande qualité. Avant la première utilisation, familiarisez-vous avec l'article.



Pour cela, veuillez lire attentivement la notice de montage suivante et les consignes de sécurité.

Utilisez l'article uniquement comme indiqué et pour les domaines d'utilisation mentionnés. Conservez cette notice de montage. Si vous cédez l'article à un tiers, veuillez à lui remettre l'ensemble de la documentation.

Contenu de la livraison (fig. A)

- 1 tipi (1)
- 5 tige en bois (2)
- 1 coussin réversible (3)
- 1 cordon (4)
- 1 notice de montage

Données techniques



Date de fabrication (mois/année) :
03/2020

Utilisation conforme

L'article est conçu comme une surface de repos pour l'intérieur destinée aux chats et aux petits chiens et il ne s'agit pas d'un jouet pour les enfants. L'article n'est pas destiné à un usage commercial.



Consignes de sécurité

Important : Veuillez lire cette notice de montage avec attention et conservez-la impérativement !

Danger de mort !

- Ne laissez jamais des enfants manipuler le matériau d'emballage sans surveillance. Risque d'étouffement.
- L'article n'est pas un appareil d'escalade ni de jeu ! Assurez-vous qu'aucun individu, en particulier les enfants, n'essaye de s'introduire à l'intérieur.

Risque de blessure !

- Avant d'utiliser l'article, assurez-vous qu'il est stable !

- Placez l'article sur une surface plane et ferme, en évitant la proximité avec des escaliers.
- Ne pas placer d'objets dangereux, tels que des bougies, sur ou à proximité de l'article.
- Assurez-vous de la bonne fixation du cordon afin d'éviter que votre chat ne reste accroché à celui-ci.
- L'article ne peut être utilisé que pour l'usage auquel il est destiné.
- Ceci n'est pas un jouet pour les enfants !
- Tenir éloigné des enfants !
- Utiliser seulement sous surveillance.
- Surveillez les animaux lorsqu'ils jouent.
- Remplacez l'article s'il présente des signes d'usure.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que l'article ne montre aucun signe de dégradation ou d'usure. L'article ne doit être utilisé qu'en parfait état !

Montage

1. Retirez l'emballage et dépliez le tipi.
2. Insérez les tiges en bois (2) dans le tipi (1) (fig. B).

Remarque : Assurez-vous que chaque tige en bois (2) est insérée dans le tipi (1) avec le trou (2a) vers le haut (fig. B).

3. Enfilez le cordon (4) à travers chaque tige en bois (2) dans l'ordre de 1 à 5 (fig. C).
4. Attachez les deux extrémités du cordon avec un nœud afin de fixer les tiges en bois.
5. Posez l'article de plain-pied sur le sol et déposez le coussin réversible (3) dans l'article (fig. D).

Remarque : Le coussin réversible dispose d'une face pour l'été et d'une face pour l'hiver. Retournez le coussin réversible selon l'époque de l'année.

Stockage, nettoyage

Lorsque vous n'utilisez pas l'article, rangez-le toujours sec et propre dans un endroit à une température ambiante. Retirez les poils et les saletés les plus importantes en aspirant l'article. **IMPORTANT !** Ne jamais laver avec des produits de nettoyage agressifs.

Nettoyer le coussin réversible à la main.



Mise au rebut

Éliminez l'article et le matériel d'emballage conformément aux directives locales en vigueur. Le matériel d'emballage tel que les sachets en plastique par exemple ne doivent pas arriver dans les mains des enfants. Conservez le matériel d'emballage hors de portée des enfants.



Ce produit est recyclable. Il est soumis à la responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Éliminez les produits et les emballages dans le respect de l'environnement.



Le code de recyclage est utilisé pour identifier les différents matériaux pour le retour dans le circuit de recyclage.

Le code se compose du symbole de recyclage, qui doit correspondre au circuit de recyclage, et d'un numéro identifiant le matériau.

Indications concernant la garantie et le service après-vente

Le produit a été fabriqué avec le plus grand soin et sous un contrôle permanent. Vous avez sur ce produit une garantie de trois ans à partir de la date d'achat. Conservez le ticket de caisse.

La garantie est uniquement valable pour les défauts de matériaux et de fabrication, elle perd sa validité en cas de maniement incorrect ou non conforme. Vos droits légaux, tout particulièrement les droits relatifs à la garantie, ne sont pas limitées par cette garantie. En cas d'éventuelles réclamations, veuillez vous adresser à la hotline de garantie indiquée ci-dessous ou nous contacter par e-mail. Nos employés du service client vous indiqueront la marche à suivre le plus rapidement possible. Nous vous renseignerons personnellement dans tous les cas.

La période de garantie n'est pas prolongée par d'éventuelles réparations sous la garantie, les garanties implicites ou le remboursement. Ceci s'applique également aux pièces remplacées et réparées. Les réparations nécessaires sont à la charge de l'acheteur à la fin de la période de garantie.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance.

Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme d'échantillon ou de modèle ;

- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

IAN : 331645_1907

(FR) Service France

Tel. : 0800 919270

E-Mail : deltasport@lidl.fr

(BE) Service Belgique

Tel. : 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)

E-Mail : deltasport@lidl.be

Gefeliciteerd!

Met uw aankoop hebt u voor een hoogwaardig artikel gekozen. Zorg ervoor dat u voor het eerste gebruik met het artikel vertrouwd raakt.



Lees hiervoor de volgende montagehandleiding en de veiligheidstips zorgvuldig door.

Gebruik het artikel alleen zoals omschreven en voor het aangegeven doel. Bewaar deze montagehandleiding goed. Geef alle documenten mee als u het artikel aan iemand anders geeft.

In het leveringspakket inbegrepen (afb. A)

- 1 x tipi (1)
- 5 x houten staaf (2)
- 1 x omkeerbaar kussen (3)
- 1 x touw (4)
- 1 x montagehandleiding

Technische gegevens



Productiedatum (maand/jaar): 03/2020

Voorgeschreven gebruik

Het artikel dient als ligvlak voor katten en kleine honden binnenshuis en is geen speelgoed voor kinderen. Het artikel is niet bestemd voor commercieel gebruik.



Veiligheidsinstructies

Belangrijk: Lees deze montagehandleiding zorgvuldig en bewaar hem goed!

Levensgevaar!

- Laat kinderen nooit zonder toezicht met het verpakkingsmateriaal. Er bestaat verstikkingsgevaar.
- Het artikel is geen klim- of speeltoestel! Vergeef u ervan dat personen, in het bijzonder kinderen, niet proberen om erin te kruipen.

Gevaar voor blessures!

- Let vóór het gebruik van het artikel op de juiste stabiliteit!
- Zet het artikel op een vlakke en stevige ondergrond, stel het niet in de nabijheid van trappen op.

- Geen gevaarlijke voorwerpen, zoals bv. kaarsen, op of in de nabijheid van het artikel plaatsen.
- Let op de vaste zitting van het touw om te verhinderen dat uw kat in het touw vstraakt.
- Het artikel mag alleen voor het voorziene doeleinde gebruikt worden.
- Geen speelgoed voor kinderen!
- Buiten het bereik van kinderen houden!
- Alleen onder toezicht gebruiken.
- Tijdens het spelen op dieren toezicht uitoefenen.
- Bij slijtageverschijnselen artikel vervangen.
- Controleer het artikel telkens vóór gebruik op beschadigingen of slijtageverschijnselen. Het artikel mag uitsluitend in een perfecte staat gebruikt worden!

Montage

1. Verwijder de verpakking en vouw de tipi uit.
2. Steek de houten staven (2) in de tipi (1) (afb. B).

Opmerking: Let erop dat de houten staven (2) elk met het gat (2a) naar boven in de tipi (1) gestoken worden (afb. B).

3. Steek het touw (4) door elke houten staaf (2) in de volgorde van 1 tot 5 (afb. C).
4. Verbind de beide uiteinden van het touw, zodat er een lus ontstaat, om de houten staven vast te zetten.
5. Zet het artikel op een vlakke ondergrond en leg het omkeerbare kussen (3) in het artikel (afb. D).

Opmerking: Het omkeerbare kussen heeft een zomer- en winterzijde. Keer het omkeerbare kussen om al naargelang het seizoen.

Opslag, reiniging

Bewaar het artikel wanneer u dit niet gebruikt altijd droog en schoon op kamertemperatuur. Verwijder haren en grotere vervuiling door het artikel af te zuigen.
BELANGRIJK! Reinig nooit met agressieve reinigingsmiddelen.

Het omkeerbare kussen met de hand wassen.



Afvalverwerking

Voer het artikel en verpakkingsmaterialen in overeenstemming met actuele lokale voorschriften af. Verpakkingsmaterialen, zoals bv. foliezakjes, horen niet thuis in kinderhanden. Berg het verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen op.



Voer de producten en verpakkingen op milieuvriendelijke wijze af.



De recyclingcode dient om verschillende materialen te kenmerken ten behoeve van hergebruik via het recyclingproces.

De code bestaat uit het recyclingsymbool, dat het recyclingproces weerspiegelt, en een getal dat het materiaal identificeert.

Opmerkingen over garantie en serviceafhandeling

Het product is geproduceerd met grote zorg en onder voortdurende controle. U ontvangt een garantie van drie jaar op dit product, vanaf de datum van aankoop. Bewaar alstublieft uw aankoopbewijs.

De garantie geldt alleen voor materiaal- en fabricagefouten en vervalt bij foutief of oneigenlijk gebruik. Uw wettelijke rechten, met name het garantierecht, worden niet beïnvloed door deze garantie. In geval van reclamaties dient u zich aan de beneden genoemde service-hotline te wenden of zich per e-mail met ons in verbinding te zetten. Onze servicemedewerkers zullen de verdere handelwijze zo snel mogelijk met u afspreken. Wij zullen u in ieder geval persoonlijk te woord staan. De garantieperiode wordt na eventuele reparaties en op basis van de garantie, wettelijke garantie of coulance niet verlengd. Dit geldt ook voor vervangen en gerepareerde delen.

Na afloop van de garantieperiode dienen eventuele reparaties te worden betaald.

IAN: 331645_1907

- (BE)** Service België
Tel.: 070 270 171 (0,15 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.be
- (NL)** Service Nederland
Tel.: 0900 0400223 (0,10 EUR/Min.)
E-Mail: deltasport@lidl.nl

Gratulujemy!

Decydując się na ten produkt, otrzymując Państwa towar wysokiej jakości. Należy zapoznać się z produktem przed jego pierwszym użyciem.



Należy uważnie przeczytać następującą instrukcję montażu i wskazówki bezpieczeństwa.

Produkt ten należy użytkować wyłącznie w opisany sposób oraz zgodnie ze wskazanym przeznaczeniem. Niniejszą instrukcję montażu należy przechowywać w bezpiecznym miejscu. Przekazując produkt innej osobie, należy upewnić się, że otrzyma ona także całą dokumentację dotyczącą produktu.

Zakres dostawy (rys. A)

- 1 x namiot tipi (1)
- 5 x drewniana tyczka (2)
- 1 x poduszka dwustronna (3)
- 1 x sznur (4)
- 1 x instrukcja montażu

Dane techniczne



Data produkcji (miesiąc/rok): 03/2020

Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Artykuł służy jako powierzchnia do leżenia dla kotów i małych psów wewnątrz pomieszczeń i nie jest zabawką dla dzieci. Artykuł nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego.



Wskazówki bezpieczeństwa

Ważne: Należy uważnie przeczytać niniejszą instrukcję montażu i koniecznie zachować ją na później!

Zagrożenie życia!

- Nigdy nie pozostawiać dzieci z materiałem opakowaniowym bez nadzoru. Istnieje niebezpieczeństwo uduszenia.
- Artykuł nie jest przyrządem do wspinania się ani do zabawy! Zapewnić, aby żadne osoby, a zwłaszcza dzieci, nie próbowały się do niego wczłopać.

Ryzyko obrażeń!

- Przed rozpoczęciem korzystania z artykułu należy sprawdzić jego stabilność ustawienia!
- Artykuł należy ustawić na płaskim i stabilnym podłożu, ale nie w pobliżu schodów.
- Na artykule lub w jego pobliżu nie należy stawiać niebezpiecznych przedmiotów jak np. świece.
- Upewnić się, że sznur jest mocno przymocowany, aby zapobiec zaplątaniu się kota w sznur.
- Artykuł może być używany wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- To nie jest zabawka dla dzieci!
- Trzymać z dala od dzieci!
- Używać wyłącznie pod nadzorem.
- Nadzorować zwierzęta w trakcie zabawy.
- W przypadku oznak zużycia należy wymienić artykuł.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić, czy artykuł nie posiada uszkodzeń bądź śladów zużycia. Z artykułu można korzystać tylko wtedy, gdy znajduje się w nienagannym stanie!

Montaż

1. Wyjąć artykuł z opakowania i rozłożyć namiot tipi.
2. Włożyć drewniane tyczki (2) w namiot tipi (rys. B).

Wskazówka: Dopilnować, aby poszczególne drewniane tyczki (2) zostały włożone w namiot tipi (1) otworem (2a) do góry (rys. B).

3. Nawlec sznur (4) przez wszystkie drewniane tyczki (2) w kolejności od 1 do 5 (rys. C).
4. Aby przymocować drewniane tyczki, należy połączyć obie końcówki sznura, zawiązując pętelkę.
5. Postawić artykuł prosto na podłożu i włożyć poduszkę dwustronną (3) do artykułu (rys. D).

Wskazówka: Poduszka dwustronna ma dwie strony – na lato i na zimę. Odwrócić poduszkę w zależności od pory roku.

Przechowywanie, czyszczenie

Podczas nieużywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej.

Włosy i większe zabrudzenia należy usuwać, odkurzając artykuł.

WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.

Poduszkę dwustronną należy prać ręcznie.



Uwagi odnośnie recyklingu

Artykuł oraz materiały opakowaniowe należy usunąć zgodnie z aktualnymi przepisami obowiązującymi w danym miejscu. Materiały opakowaniowe, jak np. worki foliowe nie powinny znaleźć się w rękach dzieci. Materiał opakowaniowy należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.



Zutyliзовать produkt i opakowanie w sposób przyjazny dla środowiska.



Kod materiału do recyklingu służy do oznaczenia różnych materiałów przeznaczonych do zwrotu do przetworstwa wtórnego (recyklingu).

Kod składa się z symbolu, który powinien odzwierciedlać cykl odzysku, oraz numeru oznaczającego materiał.

Wskazówki dotyczące gwarancji i obsługi serwisowej

Produkt został wyprodukowany bardzo starannie i podczas stałej kontroli. Państwo otrzymując na ten produkt trzy lata gwarancji od daty zakupu. Prosimy o zachowanie paragonu. Gwarancja obejmuje tylko błędy materiałowe lub fabryczne i traci ważność podczas używania produktu nie właściwie i nie zgodnie z jego przeznaczeniem. Państwa prawa, w szczególności zasady odpowiedzialności z tytułu rękojmi, nie zostaną ograniczone tą gwarancją. W razie ewentualnych reklamacji należy skontaktować się pod niżej podanym numerem infolinii lub poprzez pocztę elektroniczną. Nasi współpracownicy omówią z Państwem jak najszybciej dalszy przebieg sprawy. Z naszej strony gwarantujemy doradztwo.

W przypadku wymiany części lub całego artykułu okres gwarancji przedłuża się o trzy lata zgodnie z art. 581 § 1 kodeksu cywilnego. Po upływie czasu gwarancji powstałe naprawy są płatne.

IAN: 331645_1907

 Serwis Polska
Tel.: 22 397 4996
E-Mail: deltasport@lidl.pl

Srdečně blahopřejeme!

Svým nákupem jste se rozhodli pro kvalitní výrobek. Před prvním použitím se prosím seznamte s tímto výrobkem.



Pozorně si přečtete následující návod k sestavení a bezpečnostní pokyny.

Používejte tento výrobek pouze tak, jak je popsáno, a pro uvedené účely. Dobře si tento návod k sestavení uschovejte. Pokud výrobek předáte třetí osobě, předejte jí i veškerou dokumentaci.

Rozsah dodávky (obr. A)

- 1 x typí (1)
- 5 x dřevěná tyč (2)
- 1 x oboustranná poduška (3)
- 1 x šňůra (4)
- 1 x návod k sestavení

Technická data



Datum výroby (měsíc/rok): 03/2020

Použití ke stanovenému účelu

Výrobek slouží jako místo pro odpočinek pro kočky a malé psy v interiéru a není to hračka pro děti. Výrobek není určen pro podnikatelské účely.



Bezpečnostní pokyny

Důležité upozornění: Pečlivě si přečtete tento návod na sestavení a bezpodmínečně ho uschovejte!

Ohrožení života!

- Nikdy nenechávejte děti bez dohledu s obalovým materiálem. Existuje nebezpečí udušení.
- Výrobek není šplhadlo ani hračka! Zajistěte, aby se osoby, zejména děti, nepokoušely lézt dovnitř.

Nebezpečí úrazu!

- Před použitím výrobku dbejte na správnou stabilitu.
- Výrobek postavte na rovný a pevný podklad, neinstalujte ho v blízkosti schodů.
- Neumísťujte na výrobek nebo v jeho blízkosti žádné nebezpečné předměty, jako např. svíčky.

- Dbejte na pevné usazení šňůry, abyste tak zabránili Vaší kočce, aby se do šňůry zamotala.
- Výrobek smí být používán pouze k předpokládanému účelu.
- Nejedná se o hračku pro děti!
- Udržujte z dosahu dětí!
- Používejte pouze pod dohledem.
- Dohlížejte na zvířata při hraní.
- Při náznacích opotřebení výrobek vyměňte.
- Kontrolujte výrobek před každým použitím, zda není poškozen nebo opotřeben. Výrobek smí být používán pouze v bezvadném stavu!

Sestavení

1. Odstraňte obal a typí rozložte.
2. Zastrčte dřevěné tyče (2) do typí (1) (obr. B).
- Upozornění:** Dbejte na to, aby příslušné dřevěné tyče (2) byly nastrčeny otvorem (2a) nahoru do typí (1) (obr. B).
3. Prostrčte šňůru (4) každou dřevěnou tyčí (2) v pořadí od 1 do 5 (obr. C).
4. Oba konce šňůry spojte do jedné smyčky k zafixování dřevěných tyčí.
5. Výrobek postavte rovně se zemí a vložte do něj oboustrannou podušku (3) (obr. D).

Upozornění: Oboustranná poduška má letní a zimní stranu. Podle roční doby oboustrannou podušku obraťte.

Uskladnění, čištění

Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej vždy suchý a čistý při pokojové teplotě.

Odstraňujte chlupy a větší znečištění vysáváním výrobku.

DŮLEŽITÉ! K čištění nikdy nepoužívejte agresivní čisticí prostředky.

Oboustrannou podušku nikdy neperte ručně.



Pokyny k likvidaci

Výrobek a obalový materiál likvidujte do odpadu podle aktuálních místních předpisů. Obalový materiál, jako např. fóliové sáčky, nepatří do dětských rukou. Obalový materiál uchovávejte z dosahu dětí.



Zlikvidujte produkty a balení ekologicky.



Recyklační kód identifikuje různé materiály pro recyklaci.

Kód se skládá z recyklačního symbolu - který indikuje recyklační cyklus - a čísla identifikujícího materiál.

Pokyny k záruce a průběhu služby

Produkt byl vyrobený s velkou pečlivostí a byl průběžně kontrolován ve výrobní procesu. Na tento produkt obdržíte tříroční záruku ode dne zakoupení. Uschovejte si pokladní stvrzenku. Záruka se vztahuje jen na vady materiálu a chyby z výroby, nevztahuje se na závady způsobené neodborným zacházením nebo použitím k jinému účelu. Tato záruka neomezuje Vaše zákonná ani záruční práva.

Při případných reklamacích se obraťte na dole uvedenou servisní horkou linku nebo nám zašlete email. Náš servisní pracovník s Vámi co nejrychleji upřesní další postup. V každém případě Vám osobně poradíme.

Záruční doba se neprodlužuje po případných opravách v době záruky ani v případě zákonného ručení nebo kulance. Toto platí také pro náhradní a opravené díly. Opravy prováděné po vypršení záruční lhůty se platí.

IAN: 331645_1907



Servis Česko

Tel.: 800143873

E-Mail: deltasport@lidl.cz

Blahoželáme!

Svojím nákupom ste sa rozhodli pre kvalitný výrobok. Pred prvým použitím sa s výrobkom dôkladne oboznámte.



Pozorne si prečítajte tento montážny návod a bezpečnostné pokyny.

Výrobok používajte len uvedeným spôsobom a na uvedený účel. Tento montážny návod si dobre uschovajte. Pri odovzdávaní výrobku tretej osobe odovzdajte s výrobkom aj všetky podklady.

Obsah balenia (obr. A)

- 1 x típí (1)
- 5 x drevená tyč (2)
- 1 x obojstranný vankúš (3)
- 1 x povraz (4)
- 1 x montážny návod

Technické údaje



Dátum výroby (mesiac/rok): 03/2020

Používanie podľa určenia

Výrobok slúži ako lôžko pre mačky a malých psov v interiéri a nie je to hračka pre deti. Výrobok nie je určený pre komerčné použitie.



Bezpečnostné pokyny

Dôležité: Tento montážny návod dôkladne prečítajte a bezpodmienečne ho uschovajte!

Nebezpečenstvo života!

- Nikdy nenechávajte deti bez dohľadu s obalovým materiálom. Hrozí nebezpečenstvo udusenía.
- Výrobok nie je zariadením na šplhanie alebo hranie! Zaisťte, aby sa osoby, hlavne deti nepokúšali vliezť dovnútra.

Nebezpečenstvo poranenia!

- Pred použitím výrobku dbajte na správnu stabilitu!
- Výrobok postavte na rovný a pevný podklad, nie v blízkosti schodov.

- Na výrobok alebo v jeho blízkosti neu miestňujte nebezpečné predmety, ako napr. sviečky.
- Dávajte pozor na to, aby bol povraz pevný, aby sa zabránilo tomu, že sa Vaša mačka zamotá do povrazu.
- Výrobok sa smie používať len na určený účel.
- Nie je to hračka pre deti!
- Odkladajte mimo dosahu detí!
- Používajte len pod dohľadom.
- Zvieratá pri hraní kontrolujte.
- Pri príznakoch opotrebenia výrobok vymeňte.
- Pred každým používaním výrobku skontrolujte, či nie je poškodený alebo opotrebený. Výrobok sa smie používať len v bezchybnom stave!

Montáž

1. Odstráňte obal a típí rozložte.
 2. Vsuňte drevené tyče (2) do típí (1) (obr. B).
- Upozornenie:** Dávajte pozor na to, aby príslušné drevené tyče (2) boli do típí (1) zasunuté s otvorom nahor (2a) (obr. B).
3. Prevlečte povraz (4) cez každú drevenú tyč (2) v poradí od 1 do 5 (obr. C).
 4. Pre zafixovanie drevených tyčí spojte obidva konce povrazu do slučky.
 5. Výrobok postavte rovno na zem a do výrobku položte obojstranný vankúš (3) (obr. D).
- Upozornenie:** Obojstranný vankúš má letnú a zimnú stranu. Obojstranný vankúš obráťte podľa ročného obdobia.

Skladovanie, čistenie

Pri nepoužívaní skladujte výrobok vždy suchý a čistý pri izbovej teplote.

Srsť a väčšie nečistoty odstránite povysávaním výrobku.

DÔLEŽITÉ! Výrobok nikdy nečistíte ostrými čistiacimi prostriedkami.

Obojstranný vankúš perte v rukách.



Pokyny k likvidácii

Výrobok a obalový materiál zlikvidujte v súlade s aktuálnymi miestnymi predpismi. Obalový materiál, ako napr. fóliové vrecúško nepatrí do rúk detí. Obalový materiál uschovajte mimo dosahu detí.



Výrobky a obaly likvidujte ekologickým spôsobom.



Recyklačný kód slúži na označenia rôznych materiálov na navrátenie do obehu opätovného využitia. Kód sa skladá z recyklačného symbolu - ktorý má odzrkadľovať zhodnotenie recyklačného obehu - a číslo označujúce materiál.

Pokyny k záruke a priebehu servisu

Produkt bol vyrobený s maximálnou zodpovednosťou a v priebehu výroby bol neustále kontrolovaný. Na tento produkt máte tri roky záruku od dátumu kúpy produktu. Pokladničný lístok si odložte.

Záruka sa vzťahuje len na chyby materiálu a výrobné chyby a zaniká pri neodbornej manipulácii s produktom. Záruka nemá vplyv na Vaše zákonné práva, predovšetkým na práva vyplývajúce zo záruky.

V prípade reklamácie sa obráťte na nižšie uvedenú servisnú linku, alebo nám napíšte e-mail. Naši servisní zamestnanci sa s Vami dohodnú na ďalšom postupe a urýchlene vykonajú všetky potrebné kroky. V každom prípade Vám poradíme osobne.

Záručná lehota sa nepredlžuje v dôsledku eventuálnych opráv na základe záruky, zákonného plnenia záruky alebo v dôsledku prejavu ochoty. To platí tiež pre vymenené alebo opravené diely.

Opravy vykonané po uplynutí záručnej lehoty sú spoplatnené.

IAN: 331645_1907



Servis Slovensko

Tel.: 0850 232001

E-Mail: deltasport@idl.sk

DELTA-SPORT HANDELSKONTOR GMBH

Wragekamp 6 • DE-22397 Hamburg
GERMANY



Delta-Sport-Nr.: KT-7636

02.13.2020 / PM 2:32

IAN 331645_1907